



Woolsey Incident Repopulation Oak Park and North Ranch

November 11, 2018 at 9:00 PM



MESSAGE ENGLISH VENTURA COUNTY

This is an important update from the Thousand Oaks Police Department. The mandatory evacuation orders have been lifted within the perimeters east of Westlake Blvd, north/south/east of Kanan Road, north of Tamarind Street. There may be sporadic utility outages, so residents are asked to exercise caution when returning to your residence. For detailed incident information please visit www.vcemergency.com or call the incident hotline at 805-465-6650.

MESSAGE SPANISH VENTURA COUNTY

Este es un aviso importante del Departamento de Policía de Thousand Oaks. La orden de evacuación obligatoria ha terminado para las siguientes áreas: el perímetro este de Westlake Blvd, norte/sur/oeste de Kanan Rd, norte de Tamarind St. Mantenga precaución cuando vuelva a su residencia puede haber apagones esporádicos de los servicios públicos. Para más información, por favor de visitar la página web www.vcemergency.com o llamar a la línea de ayuda al (805) 465-6650.



MESSAGE ENGLISH LOS ANGELES COUNTY

Los Angeles County Sheriff's Department is announcing the repopulation of the areas of Agoura Hills and Westlake Village (Los Angeles County side), which will begin to occur on Sunday, November 11, 2018 at 9pm. To accomplish this process, the California Highway Patrol will be reopening the Interstate 101 Freeway. At 9pm, the northbound lanes will be open from Valley Circle Boulevard, with the off-ramps at Chesebro Road, Kanan Road, Reyes Adobe Road, and Lindero Canyon re-opening. At 10pm, the southbound lanes of the Interstate 101 freeway will open, with the same off-ramps to southbound traffic.

The only areas in the impacted fire zone of Los Angeles County that we are able to safely repopulate at this time are the Agoura Hills and Westlake Village communities, between Chesebro Road and Westlake Boulevard and north of the 101 freeway. No access will be available to neighborhoods south of the 101 Freeway. The Los Angeles County Public Works has closed Chesebro Road at the bridge located between Driver Avenue and Balkins Street due to the bridge being damaged during the fire.

The Los Angeles County Sheriff's Department will have a strong presence in the repopulated and evacuated areas for the next several days to ensure the protection of our residents and their property. All other road closures and evacuated areas remain in effect.

MESSAGE SPANISH LOS ANGELES COUNTY

El Departamento del Sheriff del Condado de los Angeles está anunciando la repoblación de las áreas de Agoura Hills y Westlake Village (del lado del Condado de Los Angeles) la cual empezará a ocurrir el domingo, 11 de noviembre de 2018 a las 9 pm. Para llevar a cabo este proceso, la Patrulla de Caminos de California abrirá de nuevo la Autopista Interestatal 101. A las 9 pm los carriles hacia el norte estarán abiertos desde Valley Circle Boulevard, abriendo también las rampas de salida de Chesebro Road, Kanan Road, Reyes Adobe Road, y la reapertura de Lindero Canyon. A las 10 pm, se abrirán los carriles hacia el sur de la Autopista Interestatal 101, con las mismas rampas de salida para el tráfico que va hacia el sur.

Las únicas áreas en la zona impactada por el incendio del Condado de Los Angeles que podemos repoblar con seguridad en este momento son las comunidades de Agoura Hills y Westlake Village, entre Chesebro Road y Westlake Boulevard y al norte de la Autopista 101. No habrá acceso a los vecindarios al sur de la Autopista 101. El Departamento de Obras Públicas del Condado de los Angeles ha cerrado Chesebro Road en el puente ubicado entre Driver Avenue y Balkins Street debido a que el puente sufrió daños durante el incendio.

El Departamento del Sheriff del Condado de Los Angeles tendrá una fuerte presencia en las áreas repobladas y evacuadas durante los próximos días para asegurar la protección de nuestros residentes y sus propiedades. Todos los demás cierres de rutas y áreas evacuadas permanecerán vigentes.

###